

Информационный циркуляр

INFCIRC/969

17 февраля 2022 года

Общее распространение

Русский

Язык оригинала: английский

Сообщение Постоянного представительства Объединенных Арабских Эмиратов при Агентстве от 20 января 2022 года

1. Секретариат получил от Постоянного представительства Объединенных Арабских Эмиратов при Агентстве сообщение от 20 января 2022 года, к которому было приложено письмо, адресованное Генеральному директору МАГАТЭ.
2. В соответствии с просьбой Постоянного представительства Объединенных Арабских Эмиратов настоящим указанное сообщение и письмо распространяются для сведения государств — членов МАГАТЭ.

Исх. №: PMVIENNA-O-IAEA-22-11

ВЕРБАЛЬНАЯ НОТА

Постоянное представительство Объединенных Арабских Эмиратов при Организации Объединенных Наций и других международных организациях в Вене свидетельствует свое уважение Секретариату Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) и имеет честь направить письмо Его Превосходительства Хамада аль-Кааби, посла и постоянного представителя Объединенных Арабских Эмиратов, Его Превосходительству Рафаэлю Мариано Гросси, Генеральному директору МАГАТЭ.

Постоянное представительство ОАЭ просит уважаемый департамент направить прилагаемое письмо в Канцелярию Его Превосходительства Генерального директора.

Постоянное представительство Объединенных Арабских Эмиратов (ОАЭ) при Организации Объединенных Наций и международных организациях в Вене пользуется случаем, чтобы возобновить Секретариату Международного агентства по атомной энергии уверения в своем самом высоком уважении.

[Печать] [Подпись]

Вена, 20 января 2022 года

Приложение

В Секретариат
Международного агентства по атомной энергии
Вена
Австрия

Исх. №: PMVIENNA-O-IAEA-22-11

Вена, 20 января 2022 года

Его Превосходительству г-ну Рафаэлю Мариано Гросси
Генеральному директору
Международное агентство по атомной энергии

Ваше Превосходительство,

Имею честь сослаться на Руководящие принципы ядерного экспорта Группы ядерных поставщиков (ГЯП), изложенные в INFCIRC/254/Part 1, с внесенными поправками и на Руководящие принципы для передач имеющих отношение к ядерной деятельности оборудования, материалов, программного обеспечения и соответствующей технологии двойного использования, изложенные в INFCIRC/254/Part 2, с внесенными поправками (далее именуемые «Руководящие принципы ГЯП»), которые предоставляют государствам возможность придерживаться Руководящих принципов ГЯП в одностороннем порядке.

Ядерно-энергетическая программа ОАЭ была разработана исключительно в мирных целях, и в «Политике Объединенных Арабских Эмиратов в области оценки и потенциального внедрения мирной ядерной энергетики» ОАЭ заявили о своей приверженности соблюдению высочайших стандартов в области нераспространения.

Также свою приверженность принципам нераспространения ОАЭ продемонстрировали, выпустив указом № 6 от 2009 года Федеральный закон о мирном использовании ядерной энергии, который дополняет Постановление о контроле экспорта и импорта ядерного материала, предметов, связанных с ядерной областью, и предметов двойного назначения, связанных с ядерной областью (FANR-REG-09), выпущенное Федеральным управлением по ядерному регулированию ОАЭ (ФУЯР).

Впервые Постановление ФУЯР FANR-REG-09 было выпущено в 2015 году, а его пересмотренная версия была выпущена и вступила в силу в 2021 году. Это Постановление предусматривает, что актуальные требования Руководящих принципов ГЯП, изложенные в INFCIRC/254/Part 1 и INFCIRC/254/Part 2, включая приложения к ним, применяются в ОАЭ к ядерному экспорту и передачам имеющих отношение к ядерной деятельности оборудования, материалов, программного обеспечения и соответствующих технологий двойного использования.

На основании изложенного выше ОАЭ настоящим заявляют о соблюдении Руководящих принципов ГЯП и своей приверженности тому, чтобы неизменно действовать в соответствии с этими Руководящими принципами. ОАЭ намерены внедрить и поддерживать на национальной основе систему контроля экспорта и импорта в соответствии с Руководящими принципами ГЯП и способствовать международным усилиям по нераспространению оружия массового уничтожения и средств его доставки.

Буду признателен за распространение Секретариатом МАГАТЭ этого письма среди государств — членом МАГАТЭ.

Примите уверения в моем самом высоком уважении.

[Печать]

[Подпись]

Хамад аль-Кааби

Посол

Постоянное представительство Объединенных Арабских Эмиратов